



Saint Anne Catholic Church

17TH SUNDAY AFTER PENTECOST

SEPTEMBER 19, 2021

PARISH OFFICE *OFICINA PARROQUIAL*

Address: 2337 Irving Ave.
San Diego, CA 92113
Phone: (619) 239-8253
www.stannesd.com
Email: stanefsspsandiego@gmail.com

OFFICE HOURS

HORARIO DE OFICINA

Monday -Thursday *Lunes-Jueves*
8:30 a.m. - 12:00 p.m.
1:00 p.m. - 4 p.m.

Friday *Viernes*

9:00 a.m. - 12:00 p.m.
1:00 p.m. - 4 p.m.

PRIESTS

Pastor Fr. John Lyons FSSP
frlyonssfsp@gmail.com
Assistant Fr. Aaron Liebert FSSP
Assistant Fr. Earl Eggleston

STAFF

Parish Admin. Irene Flores Vega *Ext. 122*
Secretary Bellanira Meda R. *Ext. 121 & Ext. 133*
Office Asst. Mariel Jiménez-Go

MASS SCHEDULE *HORARIO DE LAS MISAS*

DAILY MASS SCHEDULE:

Monday – Saturday: 7:15 a.m. & 9 a.m.
Monday, Wednesday, and Friday:
6:30 p.m.

HORARIO DE MISA DIARIA:

De lunes a sábado: 7:15 a.m. y 9 a.m.
Lunes, miércoles y viernes: 6:30 p.m.

SUNDAY MASS SCHEDULE

HORARIO DE MISA DOMINICAL
6 a.m., 7:30 a.m., 9 a.m., 11 a.m., 12:30
p.m., 6 p.m.

CONFESSIONS:

Monday – Saturday: half an hour
before each Mass
Saturday: 5 – 6 p.m.
Sunday: Before each Mass

CONFESIONES:

*Lunes a sábado: media hora antes
de cada misa*
Sábado: 5 - 6 p.m.
Domingo: Antes de cada Misa.

SICK CALLS

Call the parish office to schedule a home visit for the sacraments. **If someone is dying**, please call the parish office and dial ext. 4. You will be transferred immediately to the priest on call. If he is unable to answer at the moment, please leave a detailed message.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

*Llame a la oficina parroquial para solicitar una visita para los sacramentos. En el evento de que **alguien este muriendo**, por favor llame a la oficina parroquial y marque la extensión 4. Será transferido inmediatamente con el sacerdote en guardia. Si el sacerdote no contesta por favor deje un mensaje detallado.*

DEVOTIONS *DEVOCIONES*

SOLEMN EXPOSITION

EXPOSICIÓN SOLEMNE

Friday/ *Viernes* 5:20 p.m. - 6:20 p.m.

Holy Hour for Moms every 3rd Friday of the month 10a.m.-11a.m.

*Hora Santa para Mamás 3.er viernes del mes
10 a.m.-11 a.m.*

SIMPLE EXPOSITION & ROSARY

EXPOSICIÓN SIMPLE Y ROSARIO

Monday-Saturday after the 7:15 am Mass following lauds

*Lunes a sábado después de Misa de 7:15am
seguido por laudes*

SUNDAY VESPERS

VÍSPERAS DE RECTO TONO

5:30 p.m.

DEVOTIONS TO ST. ANNE

DEVOCIONES A SANTA ANA

Every Friday after 6:30 p.m. Mass.
Todos los viernes después de la Misa de 6:30 p.m.

DEVOTIONS TO PADRE PIO

DEVOCIONES A PADRE PIO

Every third Monday of the month after 6:30 p.m. Mass.

*Cada tercer lunes después de la
Misa de 6:30 pm*

For online donations visit our website at www.stannesd.com

St. Anne Parish is staffed by the Priestly Fraternity of St. Peter, to offer the Traditional Latin Rite of the Mass.

La Iglesia de Santa Ana está administrada por La Fraternidad Sacerdotal de San Pedro, para ofrecer la liturgia tradicional del Rito Extraordinario.

MASS INTENTIONS

Sun. Sept. 19 6:00 AM 7:30 AM 9:00 AM 11:00 AM 12:30 PM 6:00 PM	17th Sunday after Pentecost, II Class Priest's intention So that everyone may obey the Fatima message by JC <i>Pro populo</i> Erich Riedel's birthday by the Riedel family Pedro Contreras y familia por Maria D. Contreras Hermanos Gonzalez Tlaxcala por Damiana Gonzalez
Mon. Sept. 20 7:15 AM 9:00 AM 6:30 PM	Feria, IV Class Animas benditas del purgatorio por Maria Munguia +Margaret "Peg" Anderson by the Hoie Family Priest's intention
Tue. Sept. 21 7:15 AM 9:00 AM	St. Matthew, II Class Ragadio Family by Loghry +Gabriel y +Maria Rodriguez por la Familia Topete
Wed. Sept. 22 7:15 AM 9:00 AM 6:30 PM	Ember Wednesday, II Class Victoria Alonso by Juan Alonso +Eleanor W. Anderson by the Hoie Family Priest's intention
Thur. Sept. 23 7:15 AM 9:00 AM	St. Linus, III Class Jesse Eisenbarth by Bill & Liz E. Maria Teresa Alonso by Juan Alonso
Fri. Sept. 24 7:15 AM 9:00 AM 6:30 PM	Ember Friday, II Class Priest's intention +Ampelia Barajas por Petrona Gerken Claudio & Dani by Bill & Liz E.
Sat. Sept. 25 7:15 AM 9:00 AM	Ember Saturday, II Class +Michael Coard by the Coard Family Thanksgiving to 7th Choir of Angels by Mr. Salazar
Sun. Sept. 26 6:00 AM 7:30 AM 9:00 AM 11:00 AM 12:30 PM 6:00 PM	18th Sunday after Pentecost, II Class Priest's intention So that everyone may obey the Fatima message by JC <i>Pro populo</i> America Vega, birthday by the Vega Flores Family +Maria del Rosario "Chayito" Preciado Maldonado +Mr. & Mrs. H.P. Wolff by Joan Pernicano

PARISH GROUPS

Adult Choir & Choristers	
Cleaning Guild	Maria Kuss mrkuss@sbcglobal.net
Coffee Social	Parish Office Sundays (619) 228-4138
First Friday Homeschoolers' Group	Kristi Gomez First Friday stanneshomeschoolers@gmail.com
Helpers of God's Precious Infants	Roger Lopez Pro-life sue.lopez.helpers@gmail.com
Holy Name Society	Steve Hicks Men's group, Second Tuesday steve.hix@gmail.com
Legion of Mary	Veronica Blea Every Saturday immaculateheart.lm@gmail.com
St. Stephen Altar Guild	Sean Phan Altar Boys sean.phan@protonmail.com
St. Tarcisius	Mari Grant Ages 4-12, Third Saturday myg6142@pacbell.net
Ushers	Gary Gerken Sundays gerken@cox.net
Young Adult Group	Emily Sanchez Ages 18-35, Wednesdays sayasandiego@gmail.com
Youth Group	Patty Cruz Ages 13-18, Third Friday s.d.st.anneyouthgroup@gmail.com
Women's Guild	Joanne Martinez coachjoanne@icloud.com

UPCOMING EVENTS

Monday, September 20 • Devotions to Padre Pio after the 6:30 pm Mass
Wednesday, September 22 • Young Adult Group, after the 6:30 pm Mass
Thursday, September 23 • Adult catechism at 7 pm in the parish hall

PRÓXIMOS EVENTOS

Lunes, 20 de septiembre • Devociones a Padre Pio después de Misa de 6:30 pm
Miércoles, 22 de septiembre • Grupo de Jóvenes Adultos después de Misa de 6:30 pm
Jueves, 23 de septiembre • Clase de catecismo en ingles para adultos a las 7 pm

WEEKLY ANNOUNCEMENTS

BUILDING FUND: Today's second collection is for the building fund. Thank you for your generosity.

THE 2022 MASS INTENTION BOOK will open on Wednesday, September 29th. Please note that we will only accept 10 intentions per registered family per year, and no more than 2 intentions per month. The stipend is \$10 per Mass, only cash and checks are accepted. Visit the parish office during business hours. No requests will be taken over the phone or email.

FR. MAHOWALD UPDATE: Fr. Mahowald is doing much better! He has been moved out of ICU and will be starting rehabilitation. In a phone call he expressed his thanks to the many who have prayed for him.

PROGRAM WILL CELEBRATE GIFTS OF ATTENDING MASS: Bishop McElroy is promoting a program to reintroduce the gifts received when attending Mass, none greater than the Eucharist. Taped homilies will be available on the webpage sdatholic.org/eucharist at noon on each of the three consecutive Sundays they are presented, beginning this Sunday, September 12th.

CONFRATERNITY MEMBERS are invited to participate in a "living Rosary" during the month of September. You can sign up online to pray the Rosary at some time during the day by going to www.fssp.de/rosarium. Even if you don't sign up you're invited to offer a Rosary daily during this month of September for the following intentions: for the Holy Father and all bishops, as well as those in authority in the Church who will have to make significant decisions regarding the FSSP in the near future. For all the priests and seminarians of the FSSP, that they may continue to carry out their ministry in the Church with fidelity, reverence, and obedience. For all the faithful in the FSSP apostolates, and for all of those attached to the traditional Mass, that they not lose heart, but be strengthened by God's grace during this time of trial.

(Editor's note: You don't have to be a Confraternity member in order to offer a Rosary during the month of September for the above mentioned intentions.)

ADULT CATECHISM is every Thursday beginning at 7 p.m. in the parish hall. It is open to all adults, 18 years of age and older, who are interested in becoming Catholic, are already Catholic but have not yet made their First Communion and/or Confirmation, or have already received the sacraments but wish to learn more about their faith.

TALKING IN CHURCH: Please refrain from talking in church; wait until you have exited the building. If it is necessary to speak, please do so in a whisper. Thank you for helping to make the church a house of prayer and worship.

PARKING LOT: Given the short time between Masses, we ask that those who park in the church parking lot, leave the lot shortly after Mass ends. If you arrive for Mass while the lot is clearing, please wait for the cars to exit before entering.

NEW ALTAR SERVERS: Boys, 10 years of age and older, interested in receiving altar server training, may contact Sean Phan at sean.phan@protonmail.com

ANUNCIOS SEMANALES

FONDO DE CONSTRUCCIÓN: La segunda colecta de hoy es para el fondo de construcción. Gracias por su generosidad.

EL LIBRO DE INTENCIONES DE MISAS PARA EL 2022 se abrirá el miércoles, 29 de septiembre. Por favor tome en cuenta que solo se aceptarán 10 intenciones por familia registrada por año, y no más de 2 intenciones al mes. El estipendio por misa es de \$10 y solamente se acepta efectivo o cheque. Visite la oficina durante el horario de oficina, no se aceptan peticiones por teléfono o correo electrónico.

PADRE MAHOWALD: ¡El P. Mahowald está mucho mejor! Ha salido de la unidad de cuidados intensivos y va a empezar su rehabilitación. En una llamada telefónica expresó su agradecimiento a los muchos que han rezado por él.

EL OBISPO MCELROY está promoviendo un programa para reintroducir los dones que se reciben al asistir a la Misa, ninguno mayor que la Eucaristía. Las homilias grabadas estarán disponibles en la página web sdatholic.org/eucharist al mediodía de cada uno de los tres domingos consecutivos que se presenten, comenzando este domingo 12 de septiembre.

LOS MIEMBROS DE LA COFRADÍA están invitados a participar en un "Rosario viviente" durante el mes de septiembre. Puedes apuntarte en línea para rezar el Rosario en algún momento del día entrando en www.fssp.de/rosarium. Aunque no te apuntes, estás invitado a ofrecer un Rosario diario durante este mes de septiembre por las siguientes intenciones: por el Santo Padre y todos los obispos, así como por aquellas personas con autoridad en la Iglesia que tendrán que tomar decisiones importantes respecto a la FSSP en un futuro cercano. Por todos los sacerdotes y seminaristas de la FSSP, para que sigan desempeñando su ministerio en la Iglesia con fidelidad, reverencia y obediencia. Por todos los fieles de los apostolados de la FSSP, y por todos los apegados a la misa tradicional, para que no pierdan el ánimo, sino que se fortalezcan con la gracia de Dios en este tiempo de prueba.

(Nota del editor: No es necesario ser miembro de la Cofradía para ofrecer un Rosario durante el mes de septiembre por las intenciones mencionadas).

HABLANDO EN LA IGLESIA: Por favor, absténgase de hablar en la iglesia; espere hasta que haya salido del edificio. Si es necesario hablar, por favor hágalo en un susurro. Gracias por ayudar a que la iglesia sea una casa de oración y adoración.

SILENCIAR LOS CELULARES: Antes de entrar en la iglesia, por favor, tómese un momento para silenciar su celular. Gracias por ayudar a que la iglesia sea una casa de oración.

NUEVOS MONAGUILLOS: Varones, de 10 años o mayores, interesados en recibir entrenamiento de monaguillo. Comuníquese con Sean Phan sean.phan@protonmail.com

FROM THE PASTOR

One of the first things we were taught in the seminary was how to pray together. We were told that no one voice should stand out above the others; that we had to listen to the voices of the others in order to keep pace with them- not rush ahead or lag behind. If there was an appointed leader, we were to keep pace with him. When a group of people pray together the sound is pleasant and conducive to prayer; when people are praying at different paces and some voices are louder than others, the effect is the opposite- the sound is unpleasant and distracting. Thank you for making the effort to put these guidelines into practice.

DEL PARROCO

Una de las primeras cosas que nos enseñaron en el seminario fue a rezar juntos. Se nos dijo que ninguna voz debería sobresalir por encima de las demás; que teníamos que escuchar las voces de los demás para seguir el mismo ritmo, sin adelantarnos ni quedarnos atrás. Si había un líder designado, debíamos seguir su ritmo. Cuando un grupo de personas reza junto, el sonido es agradable y conduce a la oración; cuando las personas rezan en diferentes ritmos y algunas voces son más fuertes que otras, el efecto es lo contrario: el sonido es desagradable y distrae. Gracias por hacer el esfuerzo de poner en práctica estas guías.

COURTESY ANNOUNCEMENTS

NEW GUIDED MEDITATION – SEVEN SORROWS ROSARY: *A Rosary of the Seven Sorrows of Our Lady, excerpts from The Foot of the Cross* by Fr. Frederick Faber- a guided rosary meditation detailing the 7 Sorrows of Our Lady - a 30-page collection of excerpts from Fr. Faber's 450-page book from the 1850s. If interested, contact editor, Tricia Mendoza, at mendezatricia@gmail.com or visit Amazon- paperback-\$10, \$4.99 Kindle Ebook. Available English & Spanish. Benefits Our Lady of Guadalupe Seminary.

40 DAYS FOR LIFE CAMPAIGN: 19,198 lives have been saved since 2007! Help save babies by praying for an end to abortion during the upcoming 40 Days for Life campaign, Sep 22 - Oct 31, 2021. For more information and to sign up visit www.sdcatholic.org/event/40-days-for-life/

2021 WHITE MASS FOR HEALTHCARE WORKERS will be held at St. Elizabeth Seton Church in Carlsbad at 10 a.m. on Saturday, October 30. Bishop Bejarano will be the main celebrant. The reception speaker will be Dr. Lauren Rubal, a reproductive endocrinologist and infertility specialist who had a conversion and stopped performing IVF and other assisted reproductive treatments that violate God's plan.

ANUNCIOS DE CORTESIA

EL ROSARIO DE LOS SIETE DOLORES DE NUESTRA SEÑORA: Extracto de: *Al Pie de La Cruz, Los Dolores de María* Escrito por: Padre Frederick Faber una meditación guiada del rosario detallando los 7 Dolores de Nuestra Señora - una colección de 30 páginas de extractos del libro de 450 páginas del P. Faber de la década de 1850. Si está interesado, póngase en contacto con la editora, Tricia Mendoza, a mendezatricia@gmail.com o visite Amazon- paperback-\$10, \$4.99 Kindle Ebook. Disponible en inglés y español. Beneficia al Seminario de Nuestra Señora de Guadalupe.

40 DÍAS POR LA VIDA: 19,198 vidas se han salvado desde 2007! Ayuda a salvar vidas orando por el fin del aborto durante la campaña de los 40 Días por la Vida, Sep 22-Oct 31, 2021. Presiona <https://www.sdcatholic.org/event/40-days-for-life/> para más información y para participar en las horas de vigilia.

LA MISA BLANCA DEL 2021 PARA LOS TRABAJADORES DE LA SALUD se celebrará en la Iglesia de Santa Isabel Seton en Carlsbad a las 10 de la mañana el sábado, 30 de octubre. El Obispo Bejarano será el celebrante principal. La oradora de la recepción será la Dra. Lauren Rubal, endocrinóloga reproductiva y especialista en infertilidad que tuvo una conversión y dejó de realizar FIV y otros tratamientos de reproducción asistida que violan el plan de Dios.

DRESS CODE

While at the church, everyone is expected to dress in a way that's both modest and appropriate for the house of God. Here are some guidelines:

- Dresses and skirts must be long enough that the knees are covered when sitting.
- Shoulders must be covered.
- Necklines must not be revealing.
- Clothing must not be too tight. Clothing is to conceal, not reveal.
- Shorts are not suitable wear for church.

Finally: We do request that the correction of visitors in this matter be left to the priests or their delegates.

CODIGO DE VESTIMENTA

Mientras en la iglesia, se espera que todos se vistan de una manera modesta y apropiada para la casa de Dios. Aquí hay algunas guías:

- Vestidos y faldas deben ser suficientemente largas, para que cubran las rodillas al sentarse.
- Los hombros deben estar cubiertos.
- Los escotes no deben ser reveladores.
- La ropa no debe ser muy entallada. La ropa es para cubrir y no para revelar.
- Pantalones cortos (shorts) no son apropiados.

Finalmente: Pedimos que las correcciones a visitantes con este respecto se lo deje a los sacerdotes o a sus delegados.